



الأمم المتحدة

Distr.
GENERAL

A/39/129
S/16406

12 March 1984

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

مجلس
الأمن



الجمعية
العامة

مجلس الأمن
السنة التاسعة والثلاثون

الجمعية العامة
الدورة التاسعة والثلاثون
البندان ٢٩ و ٣١ من القائمة الأولية *
مسألة ناميبيا
سياسة الفصل العنصرى التى تتبعها
حكومة جنوب افريقيا

رسالة مؤرخة في ١٢ آذار/مارس وموجهة الى الأمين
العام من الممثل الدائم لقبرص لدى الأمم المتحدة

اتشرف بالاشارة الى الوثيقة A/39/85-S/16290 المؤرخة في ٢٥ كانون الثاني/يناير
١٩٨٤ التي يطيل فيها كاتبوها من جديد ودون داع الى امد قضية وهمية محاولين القا ستار
من الدخان لتغطية سجل تركيا الشائن من الانتهاكات الصارخة والجسيمة لحقوق الانسان .
واسمحوا لي أن اكرر بصورة قاطعة للغاية ، للتاريخ ، ان المزاعم الواردة في الوثيقة
السالفة الذكر باطلة تماما وخبيثة .

ان الجانب التركي قد عجز لأسباب واضحة عن الرد على القضايا الحقيقية التي اثيرت
في خطابي الذى وجهته لسعاد تكم والمؤرخ في ٩ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٣ (A/38/723-
S/16211 المؤرخ في ١٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٣) ، وهي ان تركيا تواصل تنفيذ
مخططاتها للتقسيم والضم ضد جمهورية قبرص . وبوجه خاص تفعل تركيا ذلك من خلال سياسات
الفصل العنصرى الجديد ، مثل الانتهاكات الشاملة والصارخة لحقوق الانسان لشعب قبرص
بما في ذلك تشريد ثلث السكان ، والفصل ، والعزل والتقسيم القسرى استنادا الى معايير
اثنيه ، وفي نهاية المطاف من خلال اعلان مزعوم للاستقلال صادر عن صنعيتها غير

. A/39/50

*

.. / ..

84-06624

الشرعية . ان هذه السياسات شبيهة الى حد بعيد بالسياسات التي تنتهجها جنوب افريقيا في سبيل تحقيق هدفها المتمثل في اقامة البانتوستانات لدرجة انها تسبب (في اعتقادنا) الحرج لتركيا أمام المجتمع الدولي . بيد انه يمكن توقع الكثير من حكومة تبدي مثل هذه اللامبالاة الصارخة والتامة بالكرامة الانسانية ومعايير الانصاف الاساسية . وأكون ممتنا لو عومت هذه الرسالة بوصفها وثيقة من وثائق الجمعية العامة فسي اطار البندين ٢٩ و ٣١ من القائمة الأولية ومن وثائق مجلس الأمن .

(توقيع) كونستانتين موشوتاس

السفير

الممثل الدائم لقبرص لدى الأمم المتحدة